

На основу члана 2. и члана 6. Статута фонда Регистар националног Интернет домена Србије, скупштина Регистра националног Интернет домена Србије, на седници од 26. октобра 2007. године, у Београду, доноси:

## **П Р А В И Л Н И К**

### **о арбитражном поступку за решавање спорова поводом регистрације .rs домена**

#### **Предмет правилника**

##### **Члан 1.**

- (1) Овај правилник регулише начин покретања и вођења арбитражног поступка за решавање спорова поводом регистрације .rs домена, пред сталном арбитражом формираној при Регистру националног Интернет домена Републике Србије (у даљем тексту: „РНИДС“), у складу са Законом о арбитражи.

#### **Арбитража и стране у арбитражном поступку**

##### **Члан 2.**

- (1) Арбитража за решавање спорова поводом регистрације .rs домена независно и самостално одлучује на основу закона и других прописа.
- (2) Меродавно право је право Републике Србије.
- (3) Седиште арбитраже је у Београду.
- (4) Стране у арбитражном поступку су: регистрант и тужилац.
- (5) Регистрант је лице, које у складу са одредбама Општих услова регистрације .rs домена, региструје и користи .rs домен у оквиру rsTLD регистра.
- (6) Регистрант може бити домаће или страног, физичко или правно лице.
- (7) Тужилац је правно или физичко лице које оспорава регистранту право на коришћење регистрованог .rs домена.
- (8) Овлашћени регистар надлежан за спорне .rs домене, уколико није наведен као регистрант или административни контакт за те домене, није страна у спору и нема обавезу заступања регистранта у арбитражном поступку.

### **Остали учесници у поступку**

#### **Члан 3.**

- (1) Страна у спору може овластити пуномоћника, који ће иступати у име и за рачун стране током арбитражног поступка.
- (2) Овлашћени пуномоћник може бити свако пословно способно физичко лице, држављанин Републике Србије, са пребивалиштем у Србији.

### **Споразум о арбитражи**

#### **Члан 4.**

- (1) Регистрант прихвата арбитражу, као начин решавања спора у вези са .rs доменом, самом регистрацијом .rs домена у оквиру rsTLD регистра, односно прихватањем Општих услова регистрације .rs домена.
- (2) Тужилац прихвата арбитражу, као начин решавања спора у вези са .rs доменом, покретањем поступка пред арбитражом при РНИДС.

### **Арбитражно веће**

#### **Члан 5.**

- (1) Арбитражно веће разматра и утврђује да ли је регистрацијом и коришћењем .rs домена регистрант повредио право интелектуалне својине или неко друго субјективно право тужиоца, у складу са одредбама овог правилника.
- (2) Арбитражно веће је трочлано и чине га арбитра са листе арбитра РНИДС.
- (3) Листу арбитра утврђује управни одбор РНИДС и она је јавно доступна путем Web сајта РНИДС.
- (4) Првог члана арбитражног већа именује тужилац, тако што приликом подношења тужбе прилаже списак са именима три арбитра са списка арбитра РНИДС. РНИДС тужиоцу додељује првог расположивог арбитра са приложеног списка.
- (5) Другог члана арбитражног већа именује регистрант, тако што у одговору на тужбу прилаже списак са именима три арбитра са списка арбитра РНИДС. РНИДС регистранту додељује првог расположивог арбитра са приложеног списка.
- (6) Уколико тужилац или регистрант не предложи арбитра или уколико, из било ког разлога, сви предложени арбитра не буду у могућности да учествују у арбитражном поступку у оквиру рокова предвиђених овим правилником, РНИДС ће именовати по једног арбитра за сваку страну у спору са списка арбитра РНИДС.

- (7) Трећег члана арбитражног већа споразумно бирају именовани арбитра, са списка арбитра РНИДС.
- (8) Чланови арбитражног већа споразумно бирају председавајућег, који непосредно руководи арбитражним поступком.
- (9) Рок за формирање арбитражног већа и избор председавајућег је пет дана од дана подношења одговора на тужбу од стране регистранта.

### **Овлашћења и дужности арбитра**

#### **Члан 6.**

- (1) Арбитар може бити свако пословно способно физичко лице, држављанин Републике Србије, са пребивалиштем у Србији, које има одговарајуће способности и знања из области Интернета, система Интернет домена, прописа из области заштите интелектуалне својине и решавања спорова у области Интернет домена.
- (2) Арбитар прихвата дужност писменом изјавом.
- (3) Арбитар своју дужност мора да обавља савесно и ефикасно и дужан је да одмах саопшти странкама све битне чињенице и околности које могу оправдано изазвати сумњу у његову непристрасност или независност и тиме битно утицати на обављање његове функције.
- (4) Арбитар може бити изузет из поступка само ако постоје чињенице које могу оправдано изазвати сумњу у његову непристрасност или независност или уколико нема одговарајуће способности које захтевају стране у спору, а нарочито она описана у ставу (1) овог члана.
- (5) Одлуку о изузећу арбитра доноси управни одбор РНИДС, на образложен захтев стране у спору.
- (6) Арбитар може да се повуче са дужности писменом изјавом, уколико више није у стању да обавља своје дужности.
- (7) Против одлуке управног одбора РНИДС о престанку дужности арбитра није дозвољена жалба.
- (8) Ако арбитра престане дужност, на његово место именује се нови арбитар у најкраћем могућем року.

### **Трајање арбитражног поступка и рокови**

#### **Члан 7.**

- (1) Арбитражни поступак је једностепен и, по правилу, траје до 60 дана од дана подношења тужбе.

- (2) Рокови одређени овим правилником могу се продужити у посебно оправданим случајевима, при чему арбитражно веће води рачуна да се поступак не одуговлачи.

### **Равноправност страна у арбитражном поступку**

#### **Члан 8.**

- (1) У поступку пред арбитражним већем стране у спору су равноправне.
- (2) Арбитражно веће је дужно да свакој страни омогући да изнесе своје ставове и доказе, те да се изјасни о радњама, доказима и предлозима друге стране.

### **Језик**

#### **Члан 9.**

- (1) Арбитражни поступак води се на српском језику.
- (2) Језик арбитраже примењује се на све писмене изјаве странака, усмену расправу, арбитражне одлуке и друге акте арбитражног већа.

### **Обавештавање**

#### **Члан 10.**

- (1) Достављање позива и других писмена у арбитражном поступку врши се путем електронске поште и препорученог писма уз потврду о пријему.

### **Трошкови арбитражног поступка**

#### **Члан 11.**

- (1) Трошкове арбитражног поступка одређује управни одбор РНИДС у склопу ценовника РНИДС.
- (2) Тужилац сноси трошкове арбитражног поступка и дужан је да их плати приликом подношења тужбе.
- (3) Тужилац нема право на повраћај накнаде плаћене на име трошкова арбитражног поступка, без обзира на његов исход.

### **Покретање арбитражног поступка и подношење тужбе**

#### **Члан 12.**

- (1) Арбитражни поступак почиње подношењем тужбе од стране тужиоца, односно његовог пуномоћника.

- (2) Арбитражни поступак не може бити покренут уколико се спорни .rs домен већ налази у поступку арбитраже, до окончања тог поступка.
- (3) Пре подношења тужбе, тужилац може упутити захтев РНИДС-у за добијање података о контакту за спорни .rs домен, на начин описан у Општим условима регистрације .rs домена.
- (4) Дан подношења тужбе је дан када РНИДС прими уредно поднету тужбу у писаном облику.
- (5) Тужба обавезно садржи:
  - a. име и презиме или пословно име тужиоца и регистранта;
  - b. адресу пребивалишта или седишта тужиоца и регистранта;
  - c. овлашћење за пуномоћника, уколико тужилац одлучи да га именује;
  - d. назив једног или више .rs домена који су предмет спора;
  - e. тужбени захтев да се изврши пренос регистрације .rs домена са регистранта на тужиоца или да престане регистрација .rs домена;
  - f. релевантне доказе у прилог испуњености услова дефинисаних члановима 16. и 17. овог правилника;
  - g. списак са именима три арбитра са листе арбитра РНИДС, од којих ће РНИДС доделити тужиоцу првог расположивог са приложеног списка;
  - h. доказ о уплати трошкова арбитражног поступка.
- (6) Тужба се подноси РНИДС-у у електронском облику и у потребном броју штампаних примерака.

### **Обавештавање регистранта и одговор на тужбу**

#### **Члан 13.**

- (1) По пријему уредно поднете тужбе, РНИДС обавештава регистранта да је против њега покренут арбитражни поступак и обележава спорне .rs домене на начин који онемогућава њихов пренос и промену података о регистрацији, до завршетка арбитражног поступка.
- (2) РНИДС доставља тужбу са прилозима регистранту на одговор у електронском и штампаном облику, уз назнаку на који начин одговор треба да буде поднет.
- (3) Рок за достављање одговора је 30 дана од дана достављања тужбе регистранту.
- (4) Регистрант, односно његов пуномоћник, у одговору прилаже:
  - име и презиме или пословно име регистранта;
  - адресу пребивалишта или седишта регистранта;
  - овлашћење за пуномоћника, уколико регистрант одлучи да га именује;

- осврт на наводе изнете у тужби, те релевантне доказе у погледу испуњености услова дефинисаних чланом 18. овог правилника;
  - списак са именима три арбитра са листе арбитра РНИДС, од којих ће РНИДС доделити регистранту првог расположивог са приложеног списка.
- (5) РНИДС доставља одговор на тужбу арбитражном већу и тужиоцу у електронском и штампаном облику.

### **Усмена расправа**

#### **Члан 14.**

- (1) Усмена расправа се заказује када арбитражно веће закључи да су се за то стекли услови и када је то целисходно.
- (2) Арбитражно веће обавештава стране у спору о датуму и месту одржавања усмене расправе.
- (3) Уколико арбитражно веће утврди да су писмени поднесци и докази довољни за доношење одлуке, може предложити странама у спору да арбитражна одлука буде донета без одржавања усмене расправе.
- (4) Стране у спору могу споразумно поднети арбитражном већу предлог да се арбитражна одлука донесе без одржавања усмене расправе.
- (5) Уколико се једна од страна не сагласи са предлогом за доношење одлуке без усмене расправе, арбитражно веће дужно је да закаже усмену расправу.

### **Одржавање усмене расправе**

#### **Члан 15.**

- (1) Усмена расправа се, по правилу, води у седишту арбитраже.
- (2) Председавајући арбитраже може одлучити да се усмена расправа одржи на неком другом месту, на образложени захтев неке од страна у спору.
- (3) Усмена расправа није јавна, осим ако се стране у спору договоре другачије.
- (4) Стране у спору присуствују усменој расправи лично или посредством овлашћеног пуномоћника.
- (5) Ако једна или обе стране, иако уредно позване, не дођу на усмену расправу, арбитражи, пошто утврде да су стране уредно позване и да немају оправданих разлога за одсуство, могу приступити расправљању спора као да су стране присутне.
- (6) Стране у спору неће бити саслушаване ван усмене расправе (нпр. путем телеконференције, видеоконференције, Web конференције итд), осим

уколико арбитражно веће утврди да је то неопходно ради доношења одлуке.

### **Критеријуми за доношење одлуке о престанку или преносу регистрације .rs домена**

#### **Члан 16.**

- (1) Арбитражно веће може донети одлуку о престанку или преносу регистрације спорног домена са регистранта на тужиоца уколико се докаже да су испуњени следећи услови:
- да је .rs домен идентичан или битно сличан законом заштићеном знаку, пословном или трговачком имену тужиоца за исту или сличну врсту робе или услуга, или ако та сличност може да створи забуну и доведе у заблуду учеснике у промету;
  - да регистрант нема право и легитиман интерес да користи спорни .rs домен;
  - да је регистрант .rs домен регистровао и користио противно начелу савесности, поштења и добрих пословних обичаја.

### **Употреба .rs домена супротна добрим пословним обичајима**

#### **Члан 17.**

- (1) Сматраће се да је .rs домен регистрован или коришћен противно добрим пословним обичајима, начелу савесности и поштења нарочито у следећим случајевима:
- ако се докаже да је регистрант регистровао .rs домен претежно у циљу његове продаје или давања у закуп тужиоцу, који је власник законом заштићеног знака истоветног или битно сличног регистрованом .rs домену, односно, ради продаје или давања у закуп .rs домена лицу које је тужиочев конкурент у привредној утакмици, а на основу утврђене несразмере између цене закупа .rs домена и продајне цене према напред споменутих лица;
  - ако се докаже да је регистрант регистровао .rs домен како би спречио власника законом заштићеног знака да свој знак региструје као назив .rs домена;
  - ако се докаже да је регистрант регистровао .rs домен како би нанео штету свом пословном конкуренту;
  - ако се докаже да је регистрант користио .rs домен на истоветан или битно сличан тужиочевом законом заштићеном знаку, претежно ради привлачења корисника Интернета на свој Web сајт, или други Интернет сервис, ради комерцијалних ефеката, стварајући тако забуну у погледу порекла роба које се на том сајту, односно путем тог Интернет сервиса продају, односно, у погледу услуга које се пружају.

**Употреба .rs домена у складу са добрим пословним обичајима**  
**Члан 18.**

- (1) Сматраће се да регистрант има легитиман интерес да користи .rs домен уколико докаже:
- да је пре било каквог сазнања о покретању тужбе користио .rs домен у комерцијалне сврхе, сагласно добрим пословним обичајима, начелима савесности и поштења; или
  - да је пре покретања тужбе већ био познат широј јавности као власник тог .rs домена, без обзира што није захтевао заштиту назива .rs домена жигом; или
  - да користи .rs домен искључиво у некомерцијалне сврхе, без икакве намере да потрошаче и друге учеснике у промету доведе у заблуду у погледу порекла означених роба или услуга, а у контексту битне сличности или истоветности са тужиочевим законом заштићеним знаком.

**Доношење, садржина и извршење одлуке**  
**Члан 19.**

- (1) Арбитражно веће доноси коначну одлуку којом одлучује о захтеву тужиоца.
- (2) Арбитражно веће одлуку доноси у писаном облику, после већања у коме морају да учествују сви арбитраи.
- (3) Одлука арбитражног већа доноси се већином гласова арбитра.
- (4) Одлука мора обавезно да садржи увод, изреку о предмету спора, образложење одлуке, имена арбитра који су учествовали у процесу доношења одлуке, те датум и место доношења одлуке.
- (5) Одлука се доставља странама у спору и објављује на сајту РНИДС.
- (6) Одлука има снагу правоснажне судске одлуке и извршава се у складу са одредбама закона који уређује извршни поступак.
- (7) Арбитражна одлука је коначна и против ње нема места жалби.
- (8) Уколико арбитражно веће донесе одлуку о преносу регистрације спорног .rs домена, одлуком се овлашћује РНИДС да на захтев заинтересоване стране обави пренос регистрације .rs домена са регистранта на тужиоца, чиме престаје регистрација .rs домена од стране регистранта, а заснива се нова регистрација .rs домена од стране тужиоца.
- (9) Уколико арбитражно веће донесе одлуку у корист регистранта, регистрација .rs домена се не преноси на тужиоца. Тужилац у том случају нема право на поновно подношење тужбе арбитражи о истој ствари, осим уколико не дође до битних промена околности у смислу члана 16.

**Окончање арбитражног поступка пре доношења одлуке**  
**Члан 20.**

- (1) Арбитража може бити окончана без доношења одлуке уколико:
  - током трајања арбитраже редовни суд донесе правоснажну пресуду о истој ствари која је предмет арбитраже;
  - стране у спору постигну међусобну сагласност о предмету спора;
  - тужилац повуче тужбу.
- (2) Уколико дође до окончања арбитражног поступка без доношења одлуке, по било ком основу из става (1) овог члана, тужилац нема право на повраћај накнаде плаћене на име трошкова арбитражног поступка, нити може поднети поновни захтев за спровођење арбитраже о истој ствари.

**Ступање на снагу и почетак примене правилника**  
**Члан 21.**

- (1) Овај правилник ступа на снагу даном усвајања од стране скупштине РНИДС, а примењиваће се од почетка регистрације .rs домена у оквиру rsTLD регистра.